

## UNPACKING

Carefully remove your Scout balance and each of its components from the package. Store the packaging material to ensure safe storage and future transport.

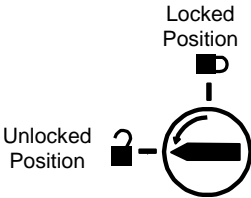

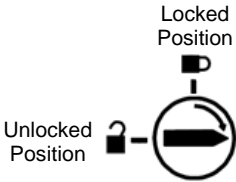
Included Components:

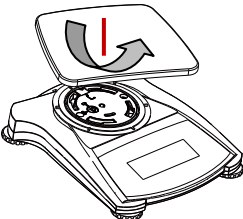
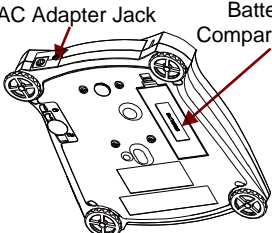
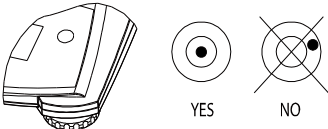
- Balance
- Pan
- Quick Start Guide
- Calibration Mass (only for SJX/E models with 64g capacity)
- Warranty Card
- Scoop (only for models with 64g capacity)
- AC Adapter & Plug

## SELECTING THE LOCATION

Place on a firm, steady surface with sufficient space. Avoid excessive air currents, vibrations, heat sources, or rapid temperature changes.

## PREPARATION FOR USE

Step-1	Release the red Transportation Lock on subplatform of the balance	
	<p><b>Non SJXN/E models:</b> Turn the pointer 90° counter-clockwise.</p>	
	<p><b>SJXN/E models:</b> Turn the pointer 90° clockwise, then remove the shipping lock by pulling it out before installing the pan.</p> <p>Store the shipping lock properly for future transport. To reinstall it, follow the removal process in reverse order.</p> <p>Pointer pulled out:</p> 	

<b>Step-2</b>	<b>Install the Pan</b>  <b>For SJX/E:</b> <i>Rectangular pan:</i> Place diagonally on sub-platform and rotate counter-clockwise until it locks.  <i>Round pan:</i> Set straight down on subplatform.  <b>For SJX:</b> Install the stainless steel pan directly on the subplatform.	 <p style="text-align: right;"><b>For SJX/E</b></p>
<b>Step-3</b>	<b>Connect Power</b> Connect the AC Adapter to the balance input jack.  <i>Battery Installation</i> Install the Four “AA” (LR6) batteries (not included) with polarity as shown in the battery compartment.	 <p>AC Adapter Jack      Battery Compartment</p>
<b>Step-4</b>	<b>Level the balance</b> Level the balance before using by adjusting the feet until the air bubble is centered	 <p style="text-align: center;">YES      NO</p>

## SAFETY PRECAUTIONS

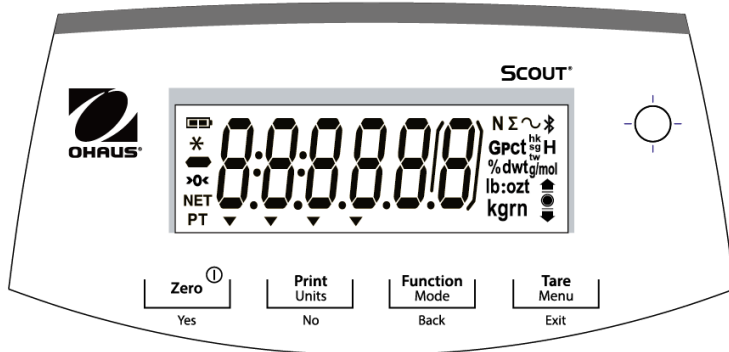


**CAUTION:** Read all safety warnings before installing, making connections, or servicing this equipment. Failure to comply with these warnings could result in personal injury and/or property damage. Retain all instructions for future reference.

- Verify that the local AC power supply voltage is within the input voltage range printed on the AC adapter's ratings label.
- Only connect the AC adapter to a compatible grounded socket.
- Position the instrument such that the AC adapter can be easily disconnected from the socket.
- Position the power cord so that it does not pose a potential obstacle or tripping hazard.
- Operate the equipment only under ambient conditions specified in the user instructions.
- Do not operate the equipment in hazardous or explosive environments.
- Disconnect the equipment from mains power before cleaning or servicing.
- Service should only be performed by authorized personnel.

## CONTROLS

- **Button Functions**



Button	Zero <sup>①</sup>	Print Units	Function Mode	Tare Menu
	Yes	No	Back	Exit
Short Press	<b>Zero/On</b> Turns the balance on; If balance is On, sets Zero	<b>Print</b> Initiates print	<b>Function</b> Initiates an application mode	<b>Tare</b> Tare
Long Press	<b>Off</b> Turns the balance Off	<b>Units</b> Changes the weighing unit	<b>Mode</b> Changes the application mode	<b>Menu</b> Enters the user menu
Extended Press	None	None	None	View the preset Tare value
Short Press (Menu Function)	<b>Yes</b> Accepts the current setting	<b>No</b> Advances to the next menu or setting	<b>Back</b> Moves to previous menu item	<b>Exit</b> Exits the user menu

## CALIBRATION

When the balance is operated for the first time, a calibration is recommended to ensure accurate weighing results.


- **External Span Calibration**

With balance turned on:

<b>Step-1</b>	Press and hold <b>Menu</b> until [ <b>MENU</b> ] (Menu) is displayed.
<b>Step-2</b>	Release the button, the display will show [ <b>C.A.L.</b> ].
<b>Step-3</b>	Press <b>Yes</b> to accept. [ <b>SPAN</b> ] will then be shown.
<b>Step-4</b>	Press <b>Yes</b> to begin the span calibration. [ <b>--C--</b> ] will blink and the Zero reading is stored automatically.
<b>Step-5</b>	The specified mass blinks on the display. Place the specified span calibration mass on the pan or press <b>No</b> to select an alternate weight. [ <b>--C--</b> ] will blink while the reading is stored. The display will show [ <b>done</b> ] if the calibration was successful. The balance returns to the previous application mode and is ready for use.

- **Internal Calibration (not available for SJX/E models)**

With balance turned on:

<b>Step-1</b>	Press and hold <b>Menu</b> until [ <b>MENU</b> ] (Menu) is displayed.	
<b>Step-2</b>	Release the button, the display will show [ <b>C.A.L.</b> ].	
<b>Step-3</b>	Press <b>Yes</b> to accept. [ <b>In.CAL</b> ] will then be shown.	
<b>Step-4</b>	Press <b>Yes</b> to begin the Internal calibration. Zero reading is stored automatically.	
<b>Step-5</b>	Pull the InCal handle while the display show [ <b>PULL</b> ].	
<b>Step-6</b>	Push the InCal handle while the display show [ <b>PUSH</b> ].	
<b>Step-7</b>	Repeat the step-5, and step-6 one more time.	
<b>Step-8</b>	The display will show [ <b>done</b> ] if the calibration was successful. The balance returns to the previous application mode and is ready for use.	

## OPERATION & APPLICATIONS

The balance can be configured to operate in one or more Application modes. Press and hold **Mode** key to select your Application mode.





The Scout SJX balance incorporates the following Applications:

[ <b>WEIGH</b> ]	[ <b>COUNT</b> ]	[ <b>PERCENT</b> ]	[ <b>CHECK</b> ]	[ <b>TOTAL</b> ]	[ <b>SPEC.Gr</b> ]	[ <b>Hold</b> ]
Weighing	Parts Counting	Percent Weighing	Check Weighing	Totalization	Density Determination	Display Hold

- **Weighing**

<b>Step-1</b>	Press the <b>Zero/On</b> button to turn the balance on.
<b>Step-2</b>	Select Weighing (default application) by pressing & holding <b>Mode</b> key.
<b>Step-3</b>	Press <b>Tare</b> or <b>Zero</b> if necessary to begin.
<b>Step-4</b>	Place objects on the pan to display the weight. When stable, the * appears on the display. The display then shows the resulting weight of the sample.

## MENU STRUCTURE

<u>Sub-Menus</u>	<u>C.a.l**</u>	<u>S.E.t.U.P</u>	<u>M.o.d.E</u>	<u>U.n.i.t**</u>	<u>E.n.d</u>
<p>User Menu Items:</p> <p> <b>Long press – Enter menu</b></p> <p> <b>Short press - Accept</b></p> <p> <b>Short press – Go Next/Prev menu</b></p> <p> <b>Short press – Exit menu</b></p>	<p>In.CAL*</p> <p>A.CAL* On/Off</p> <p>CAL.Adj* -100 .. 0 .. 100</p> <p>Span</p> <p>Lin</p> <p>End</p>	<p>Reset Yes/No</p> <p>Filter Low/Med/High</p> <p>AZT 0.5/1/3/Off</p> <p>StableRange 0.5/1/2/5</p> <p>Backlight Off/On/Auto</p> <p>Auto Tare Off/On/On-acc</p> <p>Auto Off Off/1/5/10</p> <p>End</p>	<p>Reset Yes/No</p> <p>Weighing On/Off</p> <p>Counting On/Off</p> <p>Percent On/Off</p> <p>Check On/Off</p> <p>Totalize On/Off</p> <p>Density On/Off</p> <p>Hold Disp/Peak/Off</p> <p>End</p>	<p>Reset g kg ct oz ozt dwt lb grn hkt sgt twt t tola/tical</p> <p>End</p>	

Note: Bold fonts are default settings in the menus.

\* These sub-menus are not available in SJX/E models.

\*\* Available Settings may vary by local regulations.

## ADDITIONAL FEATURES

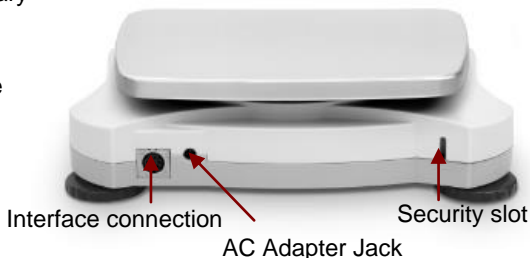
### • **Connecting the Interface**

Use an optional interface connectivity kit to connect the balance either to a computer, printer or OHAUS auxiliary display.

Interface connection on the rear of the balance:

Below Interface kit accessories are available:

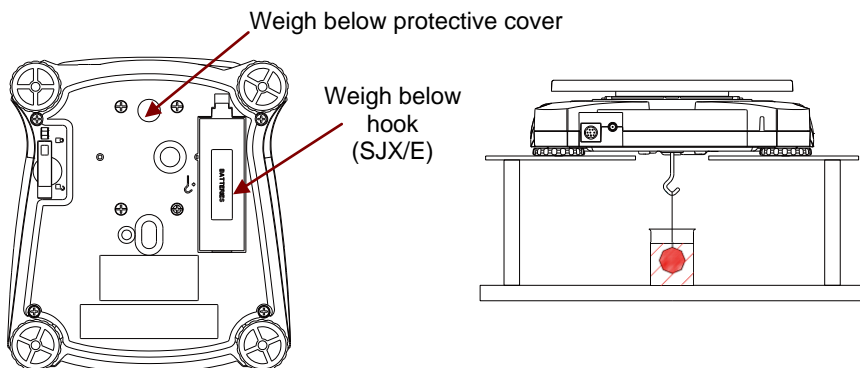
RS232, USB Host, USB Device, Ethernet, Bluetooth .



\* Interface kits may vary according to local regulations





### • **Weigh Below Hook**

The weigh below hook on SJX/E models is located at the reverse side of the battery cover as shown below (on SJX models it is located in the weigh below protective cover). To use this feature, remove the red protective cover underneath for the weigh below opening.



## COMPLIANCE

Compliance to the following standards is indicated by the corresponding mark on the product.

Mark	Standard
	This product complies with the EU Directives 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD) and 2014/31/EU (NAWI). The EU Declaration of Conformity is available online at <a href="http://www.ohaus.com/ce">www.ohaus.com/ce</a> .
	This product complies with the EU Directive 2002/96/EC (WEEE). Please dispose of this product in accordance with local regulations at the collecting point specified for electrical and electronic equipment. For disposal instructions in Europe, refer to <a href="http://www.ohaus.com/weee">www.ohaus.com/weee</a> .
	AS/NZS 61000.6.1, AS/NZS 61000.6.3
	CAN/CSA-C22.2 No. 61010-1 UL Std. No. 61010-1

## INSTRUCTION MANUAL

For more detailed information about the balance, please refer to the product instruction manual. The instruction manual can be obtained either by scanning the QR code or by going to the Scout SJX product page to download it.

Go to [www.ohaus.com](http://www.ohaus.com) to register your product's warranty.

### Product Page:

<http://www.ohaus.com/scout>

QR Code:





## DESEMBALAJE

Retire cuidadosamente del embalaje la balanza Scout y cada uno de sus componentes. Guarde el material de embalaje en un lugar seguro para transportar la balanza posteriormente.

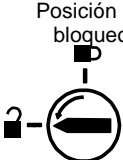


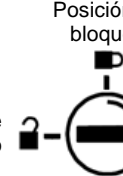
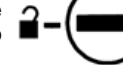
Componentes incluidos:


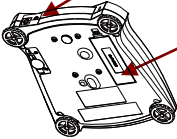
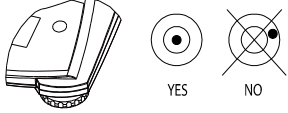
- Balanza
- Masa de calibración (solo para modelos SJX/E de 64 g de capacidad)
- Guía de inicio rápido
- Cuchara (solo para modelos de 64 g de capacidad)
- Tarjeta de garantía
- Adaptador de CA y enchufe
- Plato

## SELECCIÓN DEL LUGAR DE INSTALACIÓN

Coloque la balanza sobre una superficie firme y con suficiente espacio. Evite el exceso de corrientes de aire, vibraciones, fuentes de calor o cambios bruscos de temperatura.

## PREPARACIÓN PARA EL USO

<p><b>Paso 1</b></p>	<p><b>Libere el bloqueo de transporte de color rojo ubicado en la sub-plataforma de la balanza</b></p>	
	<p><b>Modelos no SJXN/E:</b> Gire el puntero 90° en sentido antihorari.</p>	<p>Posición de bloqueo</p>  <p>Posición de desbloqueo</p> 
	<p><b>Modelos SJXN/E:</b> Gire el puntero 90° en sentido horari. Eliminado el bloqueo de transporte tirando de él antes de instalar la bandeja. Almacenar el bloqueo de transporte adecuada para el transporte futuro. Para volver a instalarlo, siga el proceso de extracción en orden inverso. Puntero sacó:</p> 	<p>Posición de bloqueo</p>  <p>Posición de desbloqueo</p> 

<b>Paso 2</b>	<b>Instale el plato</b> <b>Para el modelo SJX/E:</b> <i>Plato rectangular:</i> Coloque el plato diagonalmente sobre la sub-plataforma y gire en sentido antihorario hasta que encaje. <i>Plato redondo:</i> Colóquelo derecho hacia abajo sobre la sub-plataforma. <b>Para el modelo SJX:</b> Instale el plato de acero inoxidable directamente sobre la sub-plataforma.	 <p><b>Para el modelo SJX/E</b></p>
<b>Paso 3</b>	<b>Conecte la alimentación</b> Conecte el adaptador de CA al conector de entrada de la balanza. <i>Instalación de las baterías</i> Instale las cuatro baterías "AA" (LR6, no incluidas) con la polaridad que se indica en el compartimento de baterías.	 <p>Conector de entrada de adaptador de CA</p> <p>Compartimento de baterías</p>
<b>Paso 4</b>	<b>Nivele la balanza</b> Nivele la balanza antes del uso ajustando las patas hasta que la burbuja de aire esté centrada	 <p>YES NO</p>

## PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

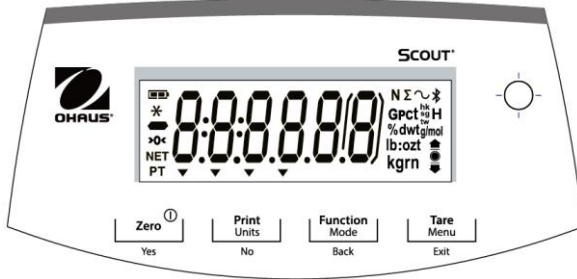


**PRECAUCIÓN:** Lea todas las advertencias de seguridad antes de instalar, hacer conexiones o efectuar reparaciones en este equipo. El incumplimiento de estas advertencias puede causar lesiones personales y/o daños a la propiedad. Conserve todas las instrucciones para referencia futura.

- Compruebe que el voltaje de la alimentación de CA local esté dentro del rango de entrada impreso en la etiqueta de especificaciones del adaptador de CA.
- Solo conecte el adaptador de CA a una toma compatible con conexión de tierra.
- Posicione el instrumento de tal forma que el adaptador de CA se pueda desconectar fácilmente de la toma de alimentación.
- Posicione el cable de alimentación de manera que no obstaculice el tránsito de las personas o cree un peligro de tropiezos.
- Utilice el equipo solo bajo las condiciones ambientales especificadas en las instrucciones del usuario.
- No opere el equipo en entornos peligrosos o explosivos.
- Desconecte el equipo de la red eléctrica antes de realizar una limpieza o un mantenimiento.
- La reparación del equipo solo debe ser realizada por personal autorizado.

## CONTROLES

- *Funciones de los botones*



Botón	Zero <sup>①</sup> Yes	Print Units No	Function Mode Back	Tare Menu Exit
Pulsación breve	<b>Zero/On</b> Enciende la balanza; Si la balanza está encendida, ajusta el cero	<b>Print</b> Inicia la impresión	<b>Function</b> Inicia un modo de aplicación	<b>Tare</b> Tara
Pulsación larga	<b>Off</b> Apaga la balanza	<b>Units</b> Cambia la unidad de pesaje	<b>Mode</b> Cambia el modo de aplicación	<b>Menu</b> Entra al menú de usuario
Pulsación extendida	Ninguna	Ninguna	Ninguna	Ver el valor de tara predeterminado
Pulsación breve Menú Función	<b>Yes</b> Acepta el valor actual	<b>No</b> Avanza al siguiente menú o ajuste	<b>Back</b> Va al elemento de menú anterior	<b>Exit</b> Sale del menú de usuario

## CALIBRACIÓN

Cuando la balanza se opera por primera vez, se recomienda una calibración para garantizar la precisión de los resultados de pesaje.


- **Calibración externa de rango**

Con la balanza encendida:

<b>Paso 1</b>	Presione y mantenga presionado <b>Menu</b> hasta que aparezca [ <b>MEU</b> ] (Menu).
<b>Paso 2</b>	Suelte el botón, la pantalla mostrará [ <b>CAL</b> ].
<b>Paso 3</b>	Pulse <b>Yes</b> para aceptar. [ <b>SPAN</b> ] se mostrará a continuación.
<b>Paso 4</b>	Pulse <b>Yes</b> para comenzar la calibración de rango. Mostrará [ <b>--[ ]--</b> ], la lectura de cero se guarda automáticamente.
<b>Paso 5</b>	Coloque la masa especificada de calibración de rango en el plato. Pulse <b>No</b> para seleccionar un peso alternativo. Se mostrará [ <b>--[ ]--</b> ] mientras la lectura se guarda. La pantalla mostrará [ <b>done</b> ] si la calibración se ha realizado con éxito. La balanza vuelve al modo de aplicación anterior y está lista para su uso.

- **Calibración interna (no disponible en los modelos SJX/E)**

Con la balanza encendida:

<b>Paso 1</b>	Presione y mantenga presionado <b>Menu</b> hasta que aparezca [ <b>MEU</b> ] (Menu).	
<b>Paso 2</b>	Suelte el botón, la pantalla mostrará [ <b>CAL</b> ].	
<b>Paso 3</b>	Pulse <b>Yes</b> para aceptar. [ <b>In.CAL</b> ] se mostrará a continuación.	
<b>Paso 4</b>	Pulse <b>Yes</b> para comenzar la calibración de rango. La lectura de cero se guarda automáticamente.	
<b>Paso 5</b>	Tire de la manija InCal mientras la pantalla muestra [ <b>PULL</b> ].	
<b>Paso 6</b>	Empuje la manija InCal mientras la pantalla muestra [ <b>PUSH</b> ].	
<b>Paso 7</b>	Repita los pasos 5 y 6 una vez más.	
<b>Paso 8</b>	La pantalla mostrará [ <b>done</b> ] si la calibración se ha realizado con éxito. La balanza vuelve al modo de aplicación anterior y está lista para su uso.	

## OPERACIÓN Y APLICACIONES






La balanza puede configurarse para operar en uno o más modos de aplicación. Presione y mantenga presionada la tecla **Mode** para seleccionar el modo de aplicación. La balanza Scout SJX incorpora las siguientes aplicaciones:

[ <b>TARE</b> IGH]	[ <b>COUNT</b> ]	[ <b>PERCENT</b> ]	[ <b>CHECK</b> ]	[ <b>TOTAL</b> ]	[ <b>SPEC.Gr</b> ]	[ <b>HOLD</b> ]
Pesaje	Recuento de piezas	Pesaje en porcentaje	Pesaje de comprobación	Totalización	Determinación de densidad	Retención de valor en display

### • Pesaje

<b>Paso 1</b>	Pulse el botón <b>Zero/On</b> para encender la balanza.
<b>Paso 2</b>	Seleccione la aplicación de pesaje (aplicación predeterminada) pulsando y manteniendo presionada la tecla <b>Mode</b> .
<b>Paso 3</b>	Si fuera necesario, pulse <b>Tare</b> o <b>Zero</b> para comenzar.
<b>Paso 4</b>	Coloque objetos sobre el plato para ver el peso. Cuando la medición está estable, aparece * en la pantalla. La pantalla muestra a continuación el peso resultante de la muestra.

## ESTRUCTURA DEL MENÚ

<b>Elementos de menú de usuario:</b>	<b><u>C.a.l</u>**</b>	<b><u>S.E.t.U.P</u></b>	<b><u>M.o.d.E</u></b>	<b><u>U.n.i.t</u>**</b>	<b><u>E.n.d</u></b>
<i>User Menu Items:</i>	<i>In.CAL *</i>	<i>Reset</i>	<i>Reset</i>	<i>Reset</i>	
 Pulsación larga: <b>Entrar a menú</b>	<i>A.CAL *</i>	<i>Yes/No</i>	<i>Yes/No</i>	<i>g</i>	
	<i>On/Off</i>	<i>Filter</i>	<i>Weighing</i>	<i>kg</i>	
<b>Yes</b> Pulsación breve: <b>Aceptar</b>	<i>CAL.Adj*</i>	<i>Low/Med/High</i>	<i>On/Off</i>	<i>ct</i>	
	<i>-100</i>	<i>AZT</i>	<i>Counting</i>	<i>oz</i>	
<b>No/Back</b> Pulsación breve: Ir al menú Next/Prev.	<i>..</i>	<i>0.5/1/3/Off</i>	<i>On/Off</i>	<i>ozt</i>	
	<i>0</i>	<i>StableRange</i>	<i>Percent</i>	<i>dwt</i>	
	<i>..</i>	<i>0.5/1/2//5</i>	<i>On/Off</i>	<i>lb</i>	
	<i>100</i>	<i>Backlight</i>	<i>Check</i>	<i>hkt</i>	
	<i>Span</i>	<i>Off/On/Auto</i>	<i>On/Off</i>	<i>sgt</i>	
	<i>Lin</i>	<i>Auto Tare</i>	<i>Totalize</i>	<i>twt</i>	
		<i>Off/On/On-acc</i>	<i>On/Off</i>	<i>t</i>	
		<i>Auto Off</i>	<i>Density</i>	<i>tola/tical</i>	
		<i>Off/1/5/10</i>	<i>On/Off</i>		
<b>Exit</b> Pulsación breve: <b>Salir del menú</b>			<i>Hold</i>		
			<i>Disp/Peak/Off</i>		
	<i>End</i>	<i>End</i>	<i>End</i>	<i>End</i>	

Nota: Las letras en negrita son los valores predeterminados en los menús.

\* Estos sub-menús no están disponibles en los modelos SJX/E.

\*\* Las Configuraciones disponibles pueden variar de acuerdo con los reglamentos locales.

## OPCIONES ADICIONALES

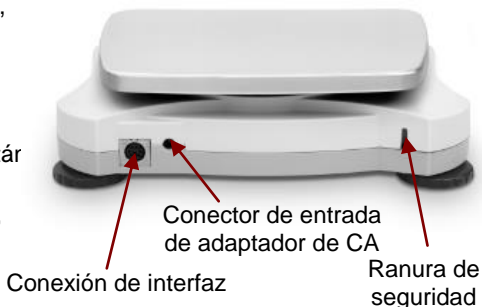
### • **Conexión de la interfaz**

Utilice un kit de conectividad de interfaz opcional para conectar la balanza, ya sea a una computadora, a una impresora o a una OHAUS pantalla auxiliar.

A continuación se indican los accesorios de kit de interfaz que está disponibles:

RS232, Host USB, Dispositivo USB, Ethernet, Bluetooth .

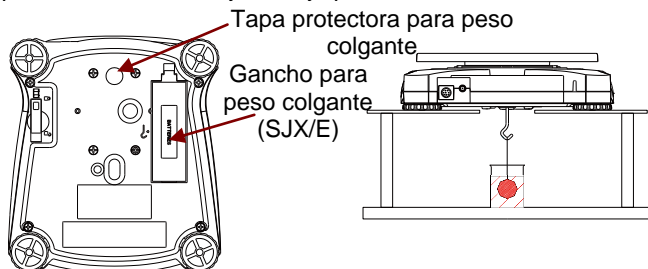
Conexión de interfaz en la parte trasera de la balanza:



\* Los kits de interfaz pueden variar de acuerdo a las regulaciones locales





### • **Gancho para peso colgante**

El gancho para peso colgante en los modelos SJX/E está situado en el reverso de la tapa de la batería como se muestra a continuación (en los modelos SJX está situado en la tapa protectora para peso colgante). Para utilizar esta función, quite la tapa protectora de color rojo debajo para acceder a la abertura del peso colgante.



## CUMPLIMIENTO

El cumplimiento de las siguientes normas se indica mediante el marcado correspondiente en el producto.

Marca	Estándar
	Este producto cumple las directivas de la UE 2014/30/EU (EMC), 2014/35/EU (LVD) y 2014/31/EU (NAWI). La Declaración de Conformidad de la UE está disponible en línea en <a href="http://www.ohaus.com/ce">www.ohaus.com/ce</a> .
	Este producto cumple la directiva de la UE 2002/96/EC (WEEE). Deseche este producto de acuerdo con las normativas locales en el punto de recogida indicado para los equipos eléctricos y electrónicos. Para ver las instrucciones para su desecho en Europa, consulte <a href="http://www.ohaus.com/weee">www.ohaus.com/weee</a> .
	AS/NZS 61000.6.1, AS/NZS 61000.6.3
	CAN/CSA-C22.2 No. 61010-1 UL Std. No. 61010-1

## MANUAL DE INSTRUCCIONES

Para obtener información más detallada sobre la balanza, consulte el manual de instrucciones del producto. El manual de instrucciones puede obtenerse escaneando el código QR o descargando el manual desde la página de producto de la balanza Scout SJX.

Vaya a [www.ohaus.com](http://www.ohaus.com) para registrar la garantía de su producto.

**Página del producto:** <http://www.ohaus.com/scout>

Código QR:





## Déballage

Déballer avec soin la balance Scout et tous les éléments de l'emballage. Remiser l'emballage afin de garantir un entreposage en sécurité et un transport ultérieur.

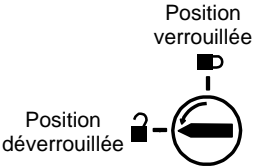

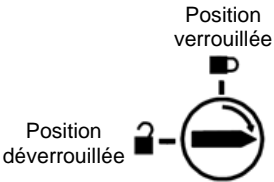
Éléments inclus :

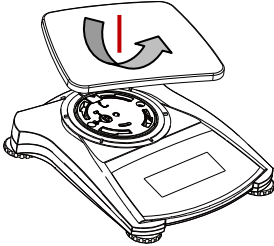
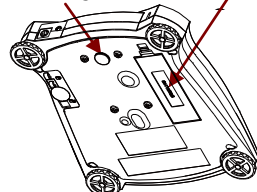
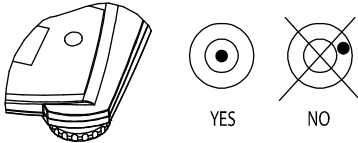
- Balance
- Plateau
- Adaptateur CA & prise
- Carte de garantie
- Masse d'étalonnage (uniquement pour les modèles SJX/E avec une capacité de 64 g)
- Godet (uniquement pour les modèles avec une capacité de 64 g)
- Guide de démarrage rapide

## CHOIX DE L'EMPLACEMENT

Disposer sur une surface stable avec un espace suffisant. Éviter les courants d'air excessifs, les vibrations, les sources de chaleur ou des changements rapides de température.

## PRÉPARATION POUR L'UTILISATION

<p>Étape-1</p>	<p>Déverrouiller le verrou de transport rouge sur le socle de la balance.</p>	
	<p><b>Modèles non SJXN/E:</b></p>	
	<p><b>Modèles SJXN/E:</b>                  Tourner l'indicateur de 90° dans le sens horaire.                  Retirez le verrou de transport rouge en tirant dessus avant d'installer le plateau.                  Conservez le verrou de transport correctement pour le transport futur.                  Pour le réinstaller, suivre le processus de retrait dans l'ordre inverse.                  l'indicateur sorti:</p> 	

<b>Étape-2</b>	<b>Installer le plateau</b> <b>Pour SJX/E :</b> <i>Plateau rectangulaire :</i> Placer diagonalement sur le socle et faire pivoter dans le sens antihoraire jusqu'au verrouillage. <i>Plateau circulaire :</i> Placer directement sur le socle. <b>Pour SJX :</b> Placer directement le plateau en acier inoxydable sur le socle.	 <p style="text-align: center;"><b>Pour SJX/E</b></p>
<b>Étape-3</b>	<b>Raccorder l'alimentation électrique</b> Raccorder l'adaptateur CA au connecteur femelle de la balance. <i>Installation des piles</i> Installer les quatre piles « AA » (LR6) (non incluses) en respectant la polarité comme indiqué dans le logement des piles.	Connecteur femelle CA      Logement des piles 
<b>Étape-4</b>	<b>Vérifier le niveau de la balance</b> Vérifier le niveau de la balance avant utilisation par réglage des pieds jusqu'à centrer la bulle d'air.	

## MESURES DE SÉCURITÉ



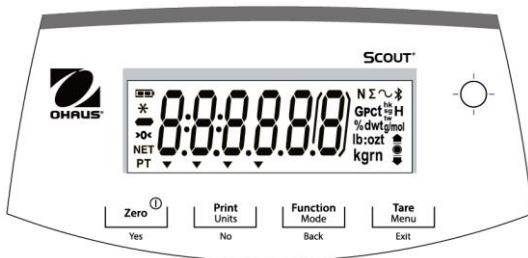
**ATTENTION :** Lire tous les avertissements de sécurité avant d'installer, de raccorder ou d'entretenir cet équipement. Ne pas se conformer à ces avertissements peut entraîner des blessures corporelles et/ou des dommages matériels. Conserver toutes les instructions pour consultation future.

- Vérifier que la tension de l'alimentation électrique CA locale correspond à la plage d'alimentation imprimée sur l'étiquette de l'adaptateur CA.
- Uniquement raccorder l'adaptateur CA à une prise avec mise à la terre.
- Positionner l'équipement de façon à ce que l'adaptateur CA puisse facilement être débranché de la prise.
- Positionner le cordon d'alimentation de façon à ce qu'il ne représente pas un obstacle potentiel ou un risque de coupure.
- Ne faire uniquement fonctionner l'équipement que dans les conditions ambiantes décrites dans les instructions d'utilisation.

- Ne pas faire fonctionner l'équipement dans des environnements dangereux ou explosibles.
- Débrancher l'équipement de l'alimentation électrique avant nettoyage ou entretien.
- Il est nécessaire que l'entretien ne soit réalisé que par du personnel autorisé.

## COMMANDES

- **Fonctions des boutons**



Bouton	Zero <sup>①</sup> Yes	Print Units No	Function Mode Back	Tare Menu Exit
Pression brève	<b>Zero/On</b> Mise en service de la balance; Si la balance est sur On, remise à zéro	<b>Print</b> Déclenche l'impression	<b>Function</b> Déclenche un type d'application	<b>Tare</b> Tare
Pression longue	<b>Off</b> Mise à l'arrêt de la balance	<b>Units</b> Modifie les unités de mesure	<b>Mode</b> Modifie le type d'application	<b>Menu</b> Entrée dans le menu utilisateur
Appui prolongé	Aucun	Aucun	Aucun	Voir la valeur Tare prédéfinie
Pression brève (Menu Fonction)	<b>Yes</b> Accepter le réglage actuel	<b>No</b> Avancer vers le menu ou réglage suivant	<b>Back</b> Revenir au point précédent du menu	<b>Exit</b> Quitter le menu the user utilisateur

## CALIBRATION

Un étalonnage est recommandé lors de la première utilisation de la balance pour s'assurer de la précision des pesées.


### • *Étalonnage de l'intervalle externe*

Balance en marche:

<b>Étape-1</b>	Appuyer et maintenir <b>Menu</b> jusqu'à ce que [ <b>MENU</b> ] (Menu) soit affiché.
<b>Étape-2</b>	Relâcher le bouton, l'affichage indique [ <b>C.A.L.</b> ].
<b>Étape-3</b>	Appuyer <b>Oui</b> pour accepter. [ <b>SPAN</b> ] est alors affiché.
<b>Étape-4</b>	Appuyer <b>Oui</b> pour commencer l'étalonnage de l'intervalle externe. [ <b>--C--</b> ] est affiché, la valeur zéro est enregistrée automatiquement.
<b>Étape-5</b>	Disposer la masse spécifiée pour l'étalonnage de l'intervalle externe sur le plateau. Appuyer <b>Non</b> pour sélectionner un autre poids. [ <b>--C--</b> ] est affiché lors de l'enregistrement de la valeur. L'affichage indique [ <b>done</b> ] si l'étalonnage est réussi. La balance revient au type d'application précédente et est prête à être utilisée.

### • *Étalonnage de l'intervalle interne (pas disponible pour les modèles SJX/E)*

Balance en marche:

<b>Étape -1</b>	Appuyer et maintenir <b>Menu</b> jusqu'à ce que [ <b>MENU</b> ] (Menu) soit affiché.	
<b>Étape -2</b>	Relâcher le bouton, l'affichage indique [ <b>C.A.L.</b> ].	
<b>Étape -3</b>	Appuyer <b>Oui</b> pour valider. [ <b>In.CAL</b> ] est alors affiché.	
<b>Étape -4</b>	Appuyer <b>Oui</b> pour commencer l'étalonnage interne. La valeur zéro est enregistrée automatiquement.	
<b>Étape -5</b>	Tirer la poignée de calibration interne lorsque l'affichage indique [ <b>PULL</b> ].	
<b>Étape -6</b>	Pousser la poignée de calibration lorsque l'affichage indique [ <b>PUSH</b> ].	
<b>Étape -7</b>	Répéter les étapes 5 et 6 à nouveau.	
<b>Étape -8</b>	L'affichage indique [ <b>done</b> ] si l'étalonnage est réussi. La balance revient au type d'application précédente et est prête à être utilisée.	

## FONCTIONNEMENT et APPLICATIONS

On peut paramétrer la balance pour fonctionner suivant une ou plusieurs types d'application. Appuyer et maintenir la touche **Mode** pour sélectionner le type d'application.





La balance Scout SJX comprend les applications suivantes:

[ <b>W E I G H</b> ]	[ <b>C O U N T</b> ]	[ <b>P E R C E N T</b> ]	[ <b>C H E C K</b> ]	[ <b>t o t A L</b> ]	[ <b>S P E C . G r</b> ]	[ <b>H o l d</b> ]
Pesée	Comptage des pièces	Pesée en pourcent age	Pesée de contrôle	Récapitulation	Détermination de la densité	Maintien de l'affichage

• **Pesée**

<b>Etape-1</b>	Appuyer sur le bouton <b>Zéro/Marche</b> pour mettre la balance en marche.
<b>Etape-2</b>	Sélectionner Pesée (application par défaut) en appuyant et maintenant la touche <b>Mode</b> .
<b>Etape-3</b>	Appuyer <b>Tare</b> ou <b>Zéro</b> le cas échéant pour commencer.
<b>Etape-4</b>	Disposer les objets sur le plateau pour afficher le poids. Une fois stabilisé, le symbole * est affiché à l'écran. L'écran indique ensuite le poids de l'échantillon.

**ORGANISATION DU MENU**

<u>Sous-menus</u>	<u>C.a.l**</u>	<u>S.E.t.U.P</u>	<u>M.o.d.E</u>	<u>U.n.i.t**</u>	<u>E.n.d</u>
<p><i>User Menu Items:</i></p>  <p><b>Tare Menu</b> Pression longue – Entrer menu</p>  <p><b>Yes</b> Pression brève – <b>Accepter</b></p>  <p><b>No/Back</b> Pression brève – Aller menu suiv./préc. Next/Prev. menu</p>  <p><b>Exit</b> Pression brève – <b>Quitter</b> menu</p>	<p><i>In.CAL*</i></p> <p>A.CAL * On/Off</p> <p>CAL.Adj* -100 .. 0 .. 100</p> <p>Span</p> <p>Lin</p> <p>End</p>	<p>Reset Yes/No</p> <p>Filter Low/Med/High</p> <p>AZT 0.5/1/3/Off</p> <p>StableRange 0.5/1/2/5</p> <p>Backlight Off/On/Auto</p> <p>Auto Tare Off/On/On-acc</p> <p>Auto Off Off/1/5/10</p> <p>End</p>	<p>Reset Yes/No</p> <p>Weighing On/Off</p> <p>Counting On/Off</p> <p>Percent On/Off</p> <p>Check On/Off</p> <p>Totalize On/Off</p> <p>Density On/Off</p> <p>Hold Disp/Peak/Off</p> <p>End</p>	<p>Reset g kg ct oz ozt dwt lb grn hkt sgt twt t tola/tical</p> <p>End</p>	

Remarque: Les polices de caractères gras sont réglées par défaut dans les menus.

\* Les présents sous-menus ne sont pas disponibles pour les modèles SJX/E.

\*\* Les paramètres disponibles peuvent être différents selon les réglementations locales.

## ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES

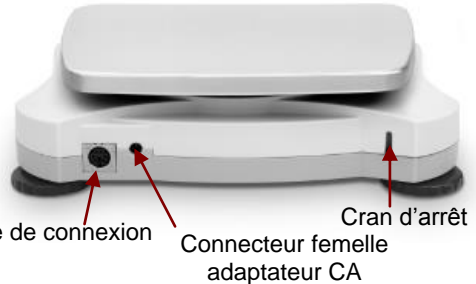
### • Interface de connexion

Utiliser une interface de connexion en option pour connecter la balance soit à un ordinateur, une imprimante ou un OHAUS écran.

Interface de connexion à l'arrière de la balance:

Ci-dessous les accessoires de l'interface de connexion disponibles :

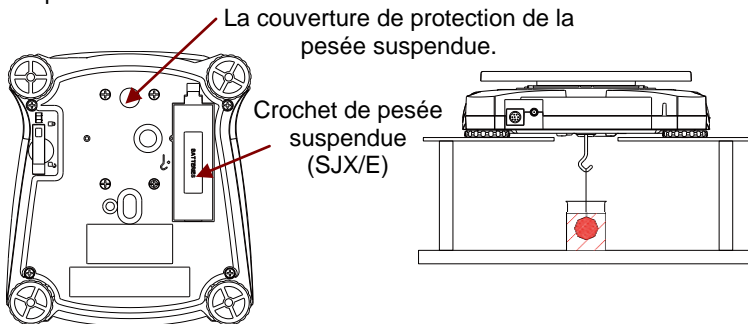
RS232, USB Host, Clef USB, Ethernet, Bluetooth\*.



\* L'interface de connexion peut varier selon les réglementations locales





### • Pesée sous crochet

La pesée sous crochet pour les modèles SJX/E se situe sur la face opposée du capot du logement des piles comme indiqué ci-dessous (pour les modèles SJX, celui-ci se situe dans la couverture de protection de la pesée suspendue). Pour utiliser cet accessoire, ôter la couverture de protection rouge pour l'ouverture de la pesée suspendue.



## CONFORMITÉ

La conformité en vertu des normes suivantes est indiquée par les logos apposés sur le produit

Logo	Norme
	Le présent produit est conforme aux Directives 2014/30/UE (EMC), 2014/35/UE (LVD) et 2014/31/UE (NAWI). La déclaration de conformité UE est disponible en ligne sur le site <a href="http://www.ohaus.com/ce">www.ohaus.com/ce</a> .
	Le présent produit est conforme à la Directive 2002/96/CE (WEEE). Éliminer ce produit conformément aux réglementations locales au point de collecte spécifié pour les équipements électriques et électroniques. Pour les instructions relatives à l'élimination de ce produit en Europe, se reporter au site <a href="http://www.ohaus.com/weee">www.ohaus.com/weee</a> .
	AS/NZS 61000.6.1, AS/NZS 61000.6.3
	CAN/CSA-C22.2 No. 61010-1 UL Std. No. 61010-1



## MANUEL D'INSTRUCTIONS

Pour de plus amples informations sur la balance, se reporter au manuel d'instructions. On peut obtenir le manuel d'instructions soit par balayage du code QR code ou en se rendant sur la page produit Scout SJX pour le télécharger.

Se rendre sur [www.ohaus.com](http://www.ohaus.com) pour enregistrer la garantie du produit.

**Page produit:** <http://www.ohaus.com/scout>

QR Code:



P/N 30296501 E